

74

Метрадъ

Для записки родившихся сыновей  
по м. Камноран  
за 1862 годъ

Метрическая книга  
смагои м. Камноран  
в родившихся за 1862г.

Ф 1166

№ 26

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ  
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ у м. КИЄВІ

№	фонду	1166
	опису	1
	од. зб.	26

-12-



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Бто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Анкета м н ч м	Сентябрь 19 родился Адреса 8	Шваат 19 родился Адреса 19	Местечко	Исаакъ Рувински Калужскаго общества мать Симли Лейа	Симли Шим Арико
1		Сентябрь 6 родился	Шваат 17 родился		Лейбъ Ванцировъ съ колоніи мортиновицъ мать рухель	Дора Шим Маринъ Соси
2		Сентябрь 8 родился	Шваат 19 родился		Болъно циталовски съ колоніи цвѣтны мать Добрица	Дора Шим рухель
3		Сентябрь 9 родился	Шваат 20 родился		Фридрихъ Фродски Катыринопольскаго общества мать Хале	Дора Шим Траини
4		Сентябрь 19 родился	Шваат 30 родился		Болъ Медведькова Мариупольскаго общества мать Зстеръ	Дора Шим Маринъ Рухель
2		Сентябрь 20 родился Адреса 27	Чдеръ 11 родился Адреса 8		Лайма Лейбъ Рухель Вогословскаго общества мать Соси Дэйли	Симли Шим Мошко
5	Сентябрь 24 родился	Чдеръ 15 родился	Лайма Мохъ Мишки съ колоніи гадиматскаго мать Ласо	Дора Шим Шуря		
6	Сентябрь 25 родился	Чдеръ 16 родился	Мордко Лейбъ Дарска славски ригонска Веканъ общества мать Зти	Дора Шим Мишли		

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכח	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
1		12 אלול 19 1 אלול 19 8 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
1		17 אלול 17 6 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
2		19 אלול 19 8 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
3		1 אלול 20 9 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
4		1 אלול 30 19 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
2		1 אלול 1 20 אלול 8 27 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
5		1 אלול 5 24 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד
6		1 אלול 6 25 אלול		ד"מיועקב בן שמעון כץ סחר או חייט מרים בת אבי קצב	שם הילד



200

ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
7		Сентябрь 26	Удере 1	Мирно	Докторъ киринскіи каписвского обществѣ матери	Докторъ Анна Давидъ
8		Сентябрь 30	Удере 1	Мирно	Пейсавъ Дмитіи мурскіи Дмитіи тавельскаго обществѣ матери	Докторъ Анна Давидъ
	Мирно	Удере 1	Удере 1	Мирно	Штрафъ За сентябрь	
9		Февраль 3	Удере 1	Мирно	Павильево русскіи девицкии каписвского обществѣ матери	Докторъ Анна Давидъ
10		Февраль 8	Удере 1	Мирно	Давидъ годко Мелковскіи купца добрицкаго обществѣ матери	Докторъ Анна Давидъ
3		Февраль 7	Удере 1	Мирно	Аврута циганкии купца церкваскаго обществѣ матери	Сынъ Анна Давидъ
4		Февраль 11	Удере 1	Мирно	Анжелъ мурко вдовановскіи Запольскаго обществѣ матери	Сынъ Анна Давидъ

201

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כא אלול בימל לכה	איה נולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ מועקב בן שמעון כץ סוחר או חוש מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד וכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
7		26	7		
8		30	11		
<p>מסמך אקראי מלבד מה שכתוב</p> <p>מסמך אקראי מלבד מה שכתוב</p> <p>מסמך אקראי מלבד מה שכתוב</p>					
9		3	15		
10		8	20		
3		7	19		
4		11	23		







ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	7	Мина	Апрѣль 2 родился апрѣля 9	Нисина 14 родился апрѣля 21	Мина	Зустъ Зурисовски Злато похъ скаго общество мати Лили	Сима Миль Лили
14		Мина	Апрѣль 11 родился	Нисина 23 родился	Мина	Мейеръ Абу Коу сионски Церквас- каго общества мати Рацаи	Дова Миль Марина Митиль
	8	Мина	Апрѣль 18 родился апрѣля 25	Нисина 30 родился апрѣля 7	Мина	Шломо Мити- мурски Злато- похъ скаго общес- тво мурч	Сима Миль Герше Миль
<p>Число 110 Сей мѣсяцъ 20 Апрель похо два дучи М. Монаго похъ подписана нами еше до аствовереніи Членъ правленія Равви</p>							
15		Анна	Май 11 родился	Июль 23 родился	Мина	Сруа Шломо Бродски Бердт- шевскаго общества мати Зти Фрейго	Дова Миль Зетеръ
16		Анна	Май 22 родился	Сивина 5 родился	Мина	Машко Зельмон Сирсовскаго обще- ства мати Фрейго Мина	Дова Миль Зельмо Ручель
<p>Число 110 Сей мѣсяцъ 20 Май дво любими 110 Мина похъ Членъ правленія Равви</p>							

הלך ראשון מן בלדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בולד כ"א אלול בימל לכ"ח	איה גולד ד"מ בעור וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מ ומועקב בן שלען כץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	מי טולד ואזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	מספר	
						הכח	הכח
7		2 אלול 9	14 אלול 21				
14		11 אלול	23 אלול				
8		18 אלול 25	30 אלול 7				
<p>מנאצו אכאראו עו ארודבמיאשן מן מנאצו אדנו בעלו מן ארודבמיאשן מן מנאצו זמלום זעלום עניאשן מן מנאצו דומילם נידומם</p>							
15		11 אלול	23 אלול				
16		22 אלול	5 אלול				
<p>אכאראו ארודבמיאשן מן מנאצו אדנו בעלו מן ארודבמיאשן מן מנאצו זמלום זעלום עניאשן מן מנאצו דומילם נידומם</p>							



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
		Христіанскій.	Еврейскій.				
17	М. И. И. И.	20	Сентябрь	Кавказъ	Авдеевъ Исаакъ Лисицкаго общества матри	Давидъ Исааковъ Исааковъ	
18		20	Мартъ			Иеремъ Траскиинъ Самодатъ старо костантиновскаго общества матри ручель	Давидъ Исааковъ Иеремъ
19		24	Мартъ			Иванъ Антъ пирож хупецъ Васильков скаго общества матри дверго	Давидъ Исааковъ Иванъ
9		22 обрѣзанъ 29	Мартъ обрѣзанъ 13			Авдеевъ Исаакъ Давидъ Курдюковскій общество матри пашку	Симонъ Исааковъ Исааковъ
<p>Что въ Свѣтѣ мѣсяцѣ 20 числа Мисаго и днѣ 20 числа по три всего писанъ нащѣмъ удостовѣренъ имѣе правленіе Исааковъ Рубинъ</p>							
10	С. И. И. И.	6	Мартъ	Въ Местнѣ	Иеремъ Диръ поре зовски городскаго общества матри Златна	Симонъ Исааковъ Иеремъ	
11		17	Чбѣ			Володько Кравецъ Бердичевскаго об щества матри Симонъ риси	Симонъ Исааковъ

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כ"א אלול בימול לכה	איה נולד ד"ט בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו ר"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד האיה שם נתן לו ד"ט בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבה	
						למנוח ודנים
17	מ. י. י. י.	20	סיון	קאזאן	דאָויד יסאַקאָוויץ איזאקאָוויץ	
18		20	טבת		יערמיע טראסקין סאָמאָדאָט סטאַרע קאָסטאַנטינאָווסקאָי אָבשעטטאָר מאַטרי רֻזשעל	דאָויד יסאַקאָוויץ יערמיע
19		24	טבת		יאָנאָו אַנטאָני פיראָזשעווער באַסילאָווסקאָי אָבשעטטאָר מאָטרי דווער	דאָויד יסאַקאָוויץ יאָנאָו
9		22 אָברעזאַנע 29	טבת אָברעזאַנע 13		דאָויד יסאַקאָוויץ דאָויד קורדעוואָוסקאָי אָבשעטטאָר מאַטרי פאַשקאָו	סימאָן יסאַקאָוויץ איזאקאָוויץ
<p>אָנאָמאָס אָבשעטטאָר יערמיעוואָוסקאָי אָבשעטטאָר זעלינע סימאָן אָבשעטטאָר</p>						
10	ס. י. י. י.	6	טבת	בֵּרדיצעוו	סימאָן יסאַקאָוויץ יערמיע	
11		17	אָבשעטטאָר		וואָלדקאָו קראַוועווער בֵּרדיצעוואָוסקאָי אָבשעטטאָר מאַטרי סימאָן ריסי	סימאָן איזאקאָוויץ



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
20		Мисючина	Іюль 30 родившѣ	Угв 15 родившѣ	Миниора	Шмуилъ Заминскии церкваскаго обществѣ матъ	Догогъ Миа
<p>Это въ сей тетради въ Іюль мѣсяца двои 20 мѣсяца по удостъ авраамъ Тамъ правленіи Зини Раввино</p>							
21			Августъ 3 родившѣ	Угв 19 родившѣ	Миниора	Аврумъ ривинкаго рѣвано вселенъ обществѣ матъ Зми	Догогъ Миа Хави Лейа
22			Августъ 5 родившѣ	Угв 21 родившѣ	Миниора	Анжелъ гатуа ерелугъ кошовъ товскаго обществѣ матъ 124 селѣ	Догогъ Миа Ривку
23			Августъ 12 родившѣ	Угв 28 родившѣ	Миниора	Иуко бердуневскаго Златопольскаго обществѣ матъ ерелугъ	Догогъ Миа Маринъ Соси
19			Августъ 20 родившѣ адреса 27	Угв 6 родившѣ адреса 13	Миниора	Аврумъ Марко Каминскии ракинстробскаго обществѣ матъ шурку	Синъ Миа Хаминъ Мелѣ
<p>Это въ сей тетради въ Августѣ мѣсяца двои 20 мѣсяца по удостъ авраамъ Тамъ правленіи Зини Раввино</p>							

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המורה הסודר והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול גימל לכה		איה גולד דימ בעיר וילנה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמיצקב בן שמעון כץ סוחר או הייט מרים בן אבן קצב	מי נולד ואיזה שם נחן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יורדים	למנין יובים			
20	מי	30 אלול	15 ט' אלול	מי	דוגוג מיא	דוגוג מיא
<p>אנארוס ארודבניסעו מיאנסקו נהו אנארוס. דימ מיא נאדניסו נאמינעו זעלינעו עינינעו זינינעו מינאדינעו</p>						
21	מי	3 אלול	19 ט' אלול	מי	דוגוג מיא	דוגוג מיא
22	מי	5 אלול	21 ט' אלול	מי	דוגוג מיא	דוגוג מיא
23	מי	12 אלול	28 ט' אלול	מי	דוגוג מיא	דוגוג מיא
19	מי	20 אלול	6 ט' אלול	מי	דוגוג מיא	דוגוג מיא
<p>אנארוס ארודבניסעו מיאנסקו נהו זעלינעו עינינעו זינינעו מינאדינעו</p>						



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершал обряд обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
24	иша	Сентвбъ 3	Зимна 20	Корна	Литы перитицки кашигорская общество мать рясилы	Досъ Милы манку срилы
13	иша	Сентвбъ 10	Зимна 24	Корна	Мордко роитицки Мернобильскаго общество мать Шейндель	Сина Милы Мошко
25	иша	Сентвбъ 15	Тильри 3	Корна	манкема балаио вика со колонио Седрицки мать гудриц	Досъ Милы Шерриц
26	иша	Сентвбъ 26	Тильри 14	Корна	Шко курлицъ коллорскаго общество мать пайриц	Досъ Милы Рубку
27	иша	Сентвбъ 29	Тильри 17	Корна	Зериха Антеи китъ керелевокаго общество мать дана Лейа	Досъ Милы Ручель
<p>Это на сѣмъ мѣсяцѣ въ Сентвбѣрѣ мѣсяцѣ рожденъ дитя въ Милокѣи нѣко Петрушъ дитя по дѣлѣи въ Намилѣи удовлетверено Клема прѣвѣлици гавиц</p>						
28	иша	октвбъ 5	Тильри 23	Корна	Шмилъ богославскаго кудрицкаго общество мать брайны	Досъ Милы Майба
29	иша	октвбъ 8	Тильри 26	Корна	Шмилъ корсиски богославскаго общество мать срица	Досъ Милы Марилы
30	иша	октвбъ 14	Зимна 2	Корна	Зериха Курлицъ изъ Милокѣи общество мать Рубку	Досъ Милы Ручель

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המולה ד"מ בילד כא אלול נימל לכה		איה גולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ומה שם נותן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
		למנין יובנים	למנין יהודים			
24		סבטע 3	ט"ו 20		אברהם פאישאליצער קהל קאלישער ווייז רוסל	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
13		סבטע 10	ט"ו 27		צבי הירשעוויץ קהל צינגער	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
25		סבטע 15	ט"ו 3		חנה אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז גאליץ	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
26		סבטע 26	ט"ו 14		יצחק קאסל קהל קאלישע ווייז ווייז	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
27		סבטע 29	ט"ו 17		צבי אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
<p>אברהם אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז          אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז          צבי אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז</p>						
28		ט"ו 5	ט"ו 23		חנה אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
29		ט"ו 8	ט"ו 26		חנה אהרעוועטער קהלתע חורבאוויץ ווייז ווייז	עטרה עקרה ט"ו ט"ו
30		ט"ו 14	ט"ו 2		יצחק קאסל קהל קאלישע ווייז ווייז	עטרה עקרה ט"ו ט"ו



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№ Женского.	№ Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
31		Каминский	октябрь 19 родился	декабрь 7 родился	Каминка	Михайло Давидовичъ изъ Каминки убитановичъ мать Кейль	Давидъ Каминъ Давидъ
32		Каминский	октябрь 27 родился	декабрь 15 родился	Каминка	Мейнахемъ Моисеевичъ изъ Каминки обществ. мать Маняка Давидъ	Давидъ Каминъ Давидъ
<p>Это № 32 Свѣт. мѣсяцъ 20 октября Младш. племъ дучинъ Каминскихъ № 32 Свѣт. пог. писание Свѣт. правителю Ровенскому</p>							
33		Арменскіе	ноябрь 9 родился	декабрь 28 родился	Местичка	Зельманъ Абрамовичъ изъ Каминки Марьяновичъ мать Илья	Давидъ Каминъ Давидъ
14		Арменскіе	ноябрь 18 родился	кислевъ 8 родился	Местичка	Анжелъ Пиндусъ Каминскій обществ. мать Фрейманъ Давидъ	Симонъ Каминъ Мардко
34		Арменскіе	ноябрь 18 родился	кислевъ 8 родился	Вв	Кесиль Курецъ Каминскій обществ. мать Рейманъ Давидъ	Давидъ Каминъ Давидъ
<p>Это № 34 Свѣт. мѣсяцъ 20 ноября Младш. племъ дучинъ Каминскихъ № 34 Свѣт. пог. писание Свѣт. правителю Ровенскому</p>							

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל הסרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולד כ"א אלול צומל לכה	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
31		תמוז 19	תמוז 7		ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב
32		תמוז 27	תמוז 15		ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב
<p>מאדבנישעו אקאראנעו אמונאנעו נאמען ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב</p>					
33		תמוז 9	תמוז 28		ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב
14		תמוז 18	תמוז 8		ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב
34		תמוז 18	תמוז 8		ד"מ יעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב
<p>מאדבנישעו אקאראנעו אמונאנעו נאמען ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חיט מרים בת צבי קצב</p>					



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
35	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 21	Калинин	Николай Ильич Добрынин	Давид Шимон Маринъ добрыня
15	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 29	Калинин	Мухоморъ Неведомый Ко. многогородского общества мать неси	Сынъ Шимон Анжелъ Мейманъ
36	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 29	Калинин	Самуилъ Сергеевичъ Мухоморъ многогородского общества мать Савва	Давидъ Шимонъ Фрейго
16	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 15	Калинин	Хиславичи Берлинские керилевская община мать Савва	Сынъ Шимонъ Иосифъ
37	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 2	Калинин	Иосифъ Кантвской медведивскаго общества мать Елена	Давидъ Шимонъ Хаасъ
17	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 23	Калинин	Михаилъ Владимировичъ Штейнъ отъ короля Важевича мать Савва	Сынъ Шимонъ Шингуль
18	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 13	Калинин	Мухоморъ Милковецкий калингородского общества мать Савва	Сынъ Шимонъ Аронъ
19	И. И. И.	9 октября 1912	Хиславичи 17	Калинин	Иосифъ Сергеевичъ Зинковъ калингородского общества мать Раиса	Сынъ Шимонъ Зубовъ

Имя И. И. Сей тетрадь 30  
 Мужского пола три души  
 удостоиваются  
 Имя правились Зинковъ  
 раввинъ

חלק ראשון מן תולדות

מספר	מי היה המוהל המורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בולר כא אלול בזמל לכח	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשרו ד, מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ גולד זכר ושמו ראובן או בולרה בקבה ושמהרבקה
35		21	21		
15		29	29		
36		29	29		
16		28	28		
37		2	2		
17		6	6		
18		6	6		
19		10	10		

בשנת ה'תרע"ב ארבעה עשר ממשלתי נולדו  
 ארבעה ילדים  
 דאמיליטער פון דער  
 דאמיליטער פון דער



ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

1850 годъ Свѣтъ 14 Нисанъ 5610  
 на 12 девицъ на 12 душъ Амстердамскаго города  
 12 душъ Амстердамъ 1850 годъ подп. *Имя правленія*  
*рабби*

1853 годъ Января 1 день на основании  
 1853 годъ Милости государственныхъ Свѣтъ  
 у Рикса повидѣтельствуванія 1850  
 поверено и апагаловъ Верно 30 1862  
 сама нашімъ удостовѣряетъ

*Имя правленія*  
*рабби*

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"ט בילד כא אלול בימל לכה	איה גולד ד"מ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דמועקב בן שמעון כץ סוחר או תויט מרים בת אבי קצב	מי נולד ואיזה שם נתן לו ד"מ גולד וכד ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה

1852 годъ 14 Нисанъ 5612  
 12 душъ Амстердамъ 1852 годъ подп. *Имя правленія*  
*рабби*

1853 годъ Января 1 день на основании  
 1853 годъ Милости государственныхъ Свѣтъ  
 у Рикса повидѣтельствуванія 1850  
 поверено и апагаловъ Верно 30 1862  
 сама нашімъ удостовѣряетъ

*Имя правленія*  
*рабби*



1105  
**ЧАСТЬ I. - О РОДИВШИХСЯ.**

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзан.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			

*См. 1105*

*Это дѣйствительно настоящее и неслучайное рождение. Родился сынъ отъ Андрея*

*Свѣдѣній*

*Секретарь*

12  
 חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל	חודש ויום הולדת ויום המילה ד"מ בילד כא אלול בימול לבח	איה נולד ד"מ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו ד"מיעקב בן שמעון כץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מו נולד ואיזה שם ניתן לו ד"מ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה

*גם לו היתה מלאכה, כי משה ושמעון וכו'...*

*ד"מיעקב בן שמעון...*

*ד"מיעקב*

*למנון*



1206.

Въ сей книгѣ перечислено перованскихъ епископскихъ  
Замысловъ и писемъ и похвалъ и похвалъ и похвалъ

Ассекторъ *Александръ*

Женского.

Александръ

Столица и казначейство *Крестъ*

